



Europos Vadovų Taryba

Briuselis, 2023 m. liepos 31 d.
(OR. en)

EUCO 12/23

LIMITE

CO EUR 9
INF 167
API 124

PRANEŠIMAS

nuo: Europos Vadovų Tarybos pirmininko

kam: Europos Vadovų Tarybai

Ankstesnio
dokumento Nr.: 11539/23; 11543/23

Dalykas: Galimybė visuomenei susipažinti su dokumentais
– Kartotinė paraiška Nr. 24/c/01/23

Delegacijoms priede pateikiamas atsakymo į kartotinę paraišką Nr. 24/c/01/23 projektas; jis buvo pateiktas Informavimo darbo grupei (ir jos patvirtintas) kaip dok. 11543/23.

Siūloma, kad Europos Vadovų Taryba, taikydama rašytinę procedūrą:

- a) patvirtintų šio pranešimo priede išdėstytą atsakymo projektą ir
- b) nuspręstų viešai paskelbti balsavimo rezultatus ir visus padarytus pareiškimus.

**ATSAKYMAS Į KARTOTINĘ PARAIŠKĄ Nr. 24/c/01/23,
pateiktas el. paštu 2023 m. liepos 5 d. ir užregistruotas tą pačią dieną**

Europos Vadovų Taryba apsvaustė šią kartotinę paraišką pagal 2001 m. gegužės 30 d. Europos Parlamento ir Tarybos reglamentą (EB) Nr. 1049/2001 dėl galimybės visuomenei susipažinti su Europos Parlamento, Tarybos ir Komisijos dokumentais (OL L 145, 2001 5 31, p. 43) ir savo Darbo tvarkos taisyklių (Europos Vadovų Tarybos sprendimo Nr. 2009/882/ES, OL L 315, 2009 12 2, p. 51) 10 straipsnio 2 dalį, pagal kurią *mutatis mutandis* taikomas Tarybos darbo tvarkos taisyklių (Tarybos sprendimo 2009/937/ES, OL L 325, 2009 12 11, p. 35) II priedas, ir padarė tokią išvadą:

1. 2023 m. gegužės 23 d. pareiškėjas pateikė Europos Vadovų Tarybai pirminę paraišką dėl galimybės susipažinti su dokumentais CM 6/21, CM 5237/21 ir CM 4089/22. Šiais dokumentais delegacijos buvo informuotos apie rašytinės procedūros, pradėtos siekiant, kad Europos Vadovų Taryba priimtų atsakymus į tris skirtingas kartotines paraiškas, rezultatus.
2. 2023 m. liepos 5 d. Tarybos generalinis sekretoriatas¹ Europos Vadovų Tarybos vardu atsakė į šią paraišką ir informavo pareiškėją, kad nepriėmus sprendimo pagal Europos Vadovų Tarybos darbo tvarkos taisyklių 10 straipsnio 1 dalį, ji negali suteikti galimybės susipažinti su pirmiau nurodytais dokumentais.
1. Tą pačią dieną pareiškėjas pagal Reglamentą (EB) Nr. 1049/2001 pateikė kartotinę paraišką dėl pirmiau nurodyto Tarybos generalinio sekretoriato atsakymo.

¹ Tarybos generalinis sekretoriatas, vadovaujamas generalinio sekretoriaus, padeda Europos Vadovų Tarybai ir jos pirmininkui pagal Europos Vadovų Tarybos darbo tvarkos taisyklių 13 straipsnio 1 dalį.

2. Europos Vadovų Taryba atidžiai išnaginėjo kartotinę paraišką ir įvertino prašymą leisti susipažinti su dokumentais visapusiškai atsižvelgdama į principus, kuriais grindžiamas Reglamentas (EB) Nr. 1049/2001, įskaitant tikslą užtikrinti kuo platesnę galimybę visuomenei susipažinti su dokumentais.
3. Galiausiai buvo galima nustatyti, kad dokumentų CM 6/21, CM 5237/21 ir CM 4089/22 turinys gali būti atskleistas visa apimtimi.

IŠVADA

7. Atsižvelgdama į tai, kas išdėstyta pirmiau, Europos Vadovų Taryba nusprendė suteikti galimybę susipažinti su dokumentais CM 6/21, CM 5237/21 ir CM 4089/22 visa apimtimi.
-